

ENAKOPRAVNOST

EQUALITY

NEODVISEN DNEVNIK ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

VOLUME XXIII.—LETO XXIII.

CLEVELAND, OHIO, MONDAY, (PONDELJEK) MARCH 4, 1940.

Najstarejši slovenski
dnevnik v Ohio

Oglasni v tem listu so
uspešni

STEVILKA (NUMBER) 53

Kratke vesti iz življenja in sveta

Povratak "POGREZNJE-NE" KRIZARKE

LONDON. — Angleška križarka Repulse, ki ima 32,000 ton prostornine in o kateri so Nemci že nestekotkrat poročali, da so jo pogreznili, se je vrnila po 180-dnevnem križarju v neko angleško pristanišče.

ZAPRISEGA MRS.
FRANCES BOLTONOVE
WASHINGTON. — Dva nova člena poslanske zbornice iz Ohio hosta v torek tukaj zaprisezena. To sta Mrs. Frances Bolton in J. Harry McGregor.

RUSKE OBLASTI
ZASEGLE VOHUNE
MOSKVA. — Poročila iz Eritreje, Armenije, naznajajo, da so ruske oblasti prijeve več šiponov, ki so se hoteli vtihtati preko meje v deželo. Kraj Eritreje leži dvajset milj od turške meje.

PAPEŽ SPREJEL
MRS. TAYLOR
VATIKAN. — V petek je Mons. C. Taylor, odpodlanec ameriškega predsednika Roosevelta, predstavil papežu v posebnih, dvajset minut trajajoči avdijenici, svojo ženo Mrs. Taylor.

FINCI ZELE SE
DRUGO POSOJIL
WASHINGTON. — Hjalmar Procop, poslanik finske republike, je izjavil, da bo nemudoma zaprosil za ponovno posojilo na dvanajst milijonov dolárov.

PET OSEB ZADUSENIH
V OGNJU
WORCHESTER, Mass. — V najvišjem nadstropju petnadstropnega apartmanka hiše, kjer je nastal ogenj, se je zadušilo v soboto zaradi dima pet oseb: štiri ženske in en moški. Šestdeset nadaljnih stanovanjecev v hiši pa so gasilci srečno odnesli skozi okna in po leštah na varno.

WELLES ODPOTOVAL IZ
BERLINA
BERLIN, 3. marca. — Sumner Welles, ameriški državni predstavnik, je odpotoval noči iz Berlina in iz Nemčije z vlakom proti Švici. Vlak, s katerim se je odpeljal, bo vozil približno tri milj vzdolz zapadne fronte, ob desnem bregu reke Reni. Ako bo ameriški državni predstavnik pogledal skozi okno vagona, bo lahko videl nemške trdnjave.

Kultura
VAŽEN SESTANEK
V ponedeljek 4. marca se vrši mestni mlad. zbor "Škrjanec" v Slov. društ. domu na Rečer Ave. ob 7:30 zvečer. Sestanek je zelo važen. Starši so pričakovali, da so navzoči. Danes ob 7:30 zvečer se vrši igra "Naši domači tujci" — Režiser.

Prireditev Čitalnice SDD
Včerajšnja prireditev Čitalnice Slovenskega delavskega doma je nad vse pričakovanje lepo uspela. Natančneje poročilo bo priobčeno jutri.

Čas pogreba
Pogreb Jonna Cara se bo vrnil v torek zjutraj ob 10. uri iz A. Grdinč in sinovi pogrebnega zavoda ter na Whitehaven pokopališče.

Nemški letalci napadli angleški potniški parnik; 108 ljudi mrtvih in pogrešanih

Troje angleških letal je pomotoma sestrelilo iz zraka svoje lastno letalo. — Potop dveh angleških tovornih parnikov.

LONDON, 3. marca. — Angleška admiralitetata naznanja danes o napadu na angleški potniški parnik Domala, pri čemer je bilo najbrže 108 smrtnih žrtev, ko je zelo zdelani parnik po fantastični vožnji pripljal iz Antwerpna v neko angleško pristanišče.

To oznanilo je prišlo kmalu zatem, ko se je izvedelo, da so tri angleška letala pomotoma sestrelila iz zraka neko lastno angleško letalo, in da sta bila včeraj potopljeni po minah dva angleška tovorna parnika.

Napad na parnik Domalo je obstreljevali parnik.

Napad na parnik Domalo je obstreljevali parnik.

Razgovor Sumner Wellesa, ameriškega podtajnika, s kancelarjem Hitlerjem

Razgovor je bil enostranski, ker je govoril večinoma le Hitler, Welles ga je pa poslušal. — Hitler zahteva priznanje vsega uropanega ozemlja.

Berlin, 2. marca. — Kakor poročajo nemški autoritativni viri, je kancelar Hitler povedal Sumner Wellesu, ameriškemu državnemu podtajniku in osebnemu Rooseveltovemu poslancu, da bo Nemčija sklenila mir samo na podlagi zagotovil, da se ji pusti ves njen "Lebensraum," ki ga je zavojevala, to je Avstrijo, Češkoslovaško in Poljsko, ter da se prizna vse njene "naravne" afere v centralni Evropi.

Razgovor med Wellesom in Hitlerjem je trajal skoraj pol-drugo uro, tekom katerega časa pa je govoril samo Hitler, Welles je pa poslušal.

Napadi na Anglijo
Razume se, da je Hitler najbolj napadal Anglijo, o kateri je rekel, da hoče zadaviti Nemčijo. In pa, kakopak, krivic versajske pogodbe tudi ni pozabil Hitler servirati Wellesu. O krvicah, ki se gode Čehoslovakom in Poljakom, ni imel Hitler nobene besede.

OSMO LETO PREDSEDNIKOVEGA DELA
WASHINGTON, 3. marca. — Predsednik Roosevelt bo pričel danes osmo leto svojega predsedovanja vladni Zedinjenih držav. S svojo družino se bo udeležil cerkvenega opravila, nakar se bo zopet posvetil svojim državnim poslovom.

Nesreča tiskarja
Otto Klima, 43 let stari "pressman," stanuječ na 3666 E. 54th St. je izgubil včeraj popoldne roke pod laktom, ko je čistil tiskarski stroj, katerega je neki njegov tovarš neprevidoma pognal v pogon. Nesreča se je primerila v tiskarni Corday & Gross Co., 1771 E. 24th St. Ponesrečenega tiskarja so odpeljali s policijsko ambulanco v bolnišnico.

Seja in predavanje
Jutri ob 8. uri zvečer se vrši seja krožka št. 1 Progresivnih Slovencov v Slovenskem delavskem domu na Waterloo Rd. Po seji se vrši predavanje, na katerega je vabljen splošno občinstvo. Predaval bo Vatroldveh iz August F. Svetkovega J. Grill o življenju in naukah pogrebnega zavoda na 478 E. Tomaža G. Masaryka.

K pogrebu
Članice društva Blejsko jezero štev. 27 SDZ so vljudno prošene, da se udeležijo pogreba sestre Karoline Malnar, ki se vrši jutri, torek popoldne ob 10. uri. Predaval bo Vatroldveh iz August F. Svetkovega J. Grill o življenju in naukah pogrebnega zavoda na 478 E. Tomaža G. Masaryka.

Italija protestira proti blokiraju nemškega premoga

Farinacci, član fašističnega velikega sveta, označuje Anglijo za "arognant in drzno."

RIM, 3. marca. — Italijanska vlada je vložila danes na angleškem poslaništvu oster protest proti novo uvedeni angleški blokadi nemškega premoga, namenjenega za Italijo.

Tozadneva akcija italijanske vlade je bila spremljena po trpkih napadih italijanskega časopisa, ki očita Angliji "arognant in nesramnost." Roberto Farinacci, član fašističnega velikega sveta, pravi v svojem časopisu, da se je Anglija odločila za blokado, ker ji Italija ni pridelovali orožja.

Angleži so pripravljeni, zalačati Italijo s svojim premogom, v čigar zameno zahtevajo italijansko orožje. Italija pa pravi, da je zanje ugodnejše, če daje v zameno za premog razna živila, kakršna zamenjava se vrši zdaj med njo in Nemčijo.

"Odprta noč in dan so groba vrata"

V nedeljo popoldne je po daljši bolezni in trpljenju preminila na svojem domu na 6809 Bayliss Ave., Theresa Tekalec, rojena Necimer, starca 54 let. Tukaj zapušča žalujočega sovproga, Antonia, doma iz vasi Vrh, fara Moravče na Gorenjskem, sina Josepha, hčer Angelino, dva nuka in eno vnučkinje ter več sorodnikov. Rojena je bila v Grčeči vasi, fara Leskovac na Dolenjskem, kjer zapušča dva brata, dve sestri in več sorodnikov. Tukaj je bila 28 let ter je bila članica društva Carniola Hive, št. 493 T. M. in podružnice št. 25 SZZ. Pogreb se vrši v sredo zjutraj ob 8:30 uri in Jos. Žele in Sinovi pogrebnega zavoda na 6502 St. Clair Ave. in v cerkev sv. Vida ob 9:00 uri ter na Calvary pokopališče. Boditi ohranjen blag spomin. Preostalom naše sožalje.

Zalostna vest
Po šest mesečni bolezni je preminil Frank Erzen, star 44 let. V Clevelandu je bil v bivali. Doma je bil iz St. Vida pri Stični na Dolenjskem. Stanoval je na 1213 Addison Rd. Tukaj zapušča soprogovo Barbaro, rojeno Antolin, doma iz fare Turniščeve v Prekmurju, sinova Steve in Edwarda, hčeri Ano in Frances in več sorodnikov, v starem kraju pa očeta in mater ter dve sestri in dva brata. Zadnjih 15 let je bil zaposlen pri Republic Brass Co. Pogreb se bo vršil v torek zjutraj ob 9:00 uri v cerkev sv. Frančiška na Superior Ave. in E. 71st St. iz Frank Zakrajškovega pogrebnega zavoda, 6016 St. Clair Ave. Ostali družini naše sožalje. Boditi ohranjen blag spomin.

Danes zjutraj je nagloma preminil Anton Rogel, 15606 Holmes Ave. Pogreb ima v oskrbi August F. Svetek. Podrobnosti poročamo jutri.

Rojstvo
Pri družini Mr. in Mrs. Emerich Križman na Addison Rd. se je oglasila teta štoklja in puštila krepkega sinčka. Mati in dete sta v dobrem zdravju. Naše skrene čestitke.

Hitlerjeva zmaga bi pomenila nevarnost za Zedinjene države

Hitler ne bo začel vojne v velikem obsegu, dokler ne dobi Stalina za svojega partnerja, pravi Brickner.

CLEVELAND. — Znani rabinec dr. Barnet R. Brickner je imel včeraj v templju na Euclid Ave., govor, v katerem je rekel, da sedanjega vojna ni "čudna," temveč zelo resna, v katero se bo utegnila zaplesti tudi Amerika.

"Vzrok, da zaveznički še niso napadli Nemčije, je, ker je nima kje napasti, razen preko nevtralnih držav, cesar pa ne morejo storiti, ker bi to pomenilo agresivnost, kar je ono, proti čemer se zaveznički bore.

"Hitler najbrže ne bo začel vojne v velikem obsegu, razen če dobi Stalina za partnerja takoj vojne. Kar si Hitler želi, je mir potom pogajanje, s katerimi bi obdržal večino vsega tega, kar je ngrabil. Ako pa bo izprevadel, da je tak mir nemogoč, bo počakal, da Stalin opravi s Finško, nakar hosta skupno napadla skandinavske dežele, da ustvari nerazčlenjeno fronto od Atlantika do Pacifika, od Berlina do Vladivostoka, ki bo politično in vojaško nezljomljiva.

"Nacijska zmaga bi pomenila, da pride vsa Evropa pod totalitarno žezlo. V teh okoliščinah bi se morale Zedinjene države v samoobrambi zaplesti v vojno. V političnem smislu bi pomenilo, če zmaga nacijsom, da ostanejo Zedinjene države edini demokratični otok v nacijskem morju, nakar bi postalo veliko vprašanje, če bi se mogla obrniti ameriška demokracija, ker bi bile Zedinjene države izpostavljene napadom od zunaj in znotraj, od zunanjih sovražnikov in od elementov, ki vrtajo od znotraj na izven."

Zaposlitev delavstva v Clevelandu tokom meseca februarja

Poročilo 100 kompanij izkazuje še dokaj ugodno stanje zaposlitve. — Mezde so ostale neizprenjemene.

Zaposlenost v Clevelandu meseca februarja je le neznatno padla ob visoke številke zaposlosti mesece novembra lanskega leta.

Iz poročila, ki ga je podalo 100 clevelandskih kompanij, je razvidno, da je bilo pri teh kompanijah zaposlenih dne 27. februarja 72,120 delavcev, dočim jih je bilo v januarju 72,166, v novembру lanskega leta pa 73,003. V februarju je znašal povprečni delovni čas na teden 39,9 ure, v januarju pa 39,8 ure.

Zaposlitev v jeklarskih, železarskih in živilskih napravah se je nekoliko znižala, v oblačilnih, avtomobilskih in električarskih napravah se je pa zvišala.

Izgledi za mesec marec so popoljni, ker vodstvo petnajstih kompanij pričakuje vzeti na delo nadaljnje delavce.

Pred letom dni pa je omenjenih 100 kompanij javilo 62,458 zaposlenih delavcev, ki so delali povprečno po 39 ur na teden. Povprečna mezda neizprenjemene delavstva je ostala neizprenjemena, namreč 54,3 centa na uro. je tvoril problem, kako bi po-

DVIGANJE VOD V DRŽAVI OHIO ZARADI TAJAOČEGA SE SNEGA

Oblasti so zaprle šestnajst poplavljenih cest. — Reke prestopile svoje bregove.

PORUŠENJE LESENEGA MOSTU V MILANU, O.

Zaradi dežja in tajaočega se morali zateči pred vodo v prva nadstropja svojih domov.

Ob strugi Little Miami reke, vzhodno od Cincinnati, je moralo zapustiti svoje domove 50 rodin. V mestu Cincinnati je narastla Ohio reka v 24 urah za 12 čevljev, toda je še vedno delič pod višino, ki bi mogla povzročiti povodenj.

Lincoln Highway cesto med Cantonom in Massillonom so si noči zaprli in promet med dvema mestoma je bil ustavljen. Na vsej poti stoji mnogo avtomobilov, ki ne morejo ne naprej ne nazaj.

Ljudje beže iz svojih domov

V Taylorsville, Ky., je pregnala voda približno 300 rodin iz njihovih pritličnih hiš. Salt River reka, ki se izteka v Ohio River in ki teče skozi ta kraj, je narastla za pet čevljev. Prebivalci enonadstropnih hiš so se

Poročila iz Jugoslavije naznajajo o naglem utrjevanju Brennerjevega prelaza

Italija se hoče zavarovati proti partnerju svojega osišča, ki nikakor ne teče "kakor namazano." — "Mala Maginotova črta" na Brennerju.

AMSTERDAM, Holandska, 3. marca. — Vsa znamenja kažejo, da je s prihodom pomladni pričakovati odločajočih vojnih razvojev.

Največjo pozornost vzbujajo slednja tri poročila:
1. — Italija že vso zimo v veliki naglico utrujuje mejo med Italijo in Avstrijo oz. Nemčijo na Brennerjevem prelazu. Pri utrjevalnih delih ji pomaga jugoslovanski delavci. Ta obrambna črta sliči v vseh oziščih Maginotovi in Siegfriedovi liniji.

2. — Nemčija gradi z največjo naglico male podmornice ter vežbo zanje moštvo z večjo naglico kot se je smatralo, da je to mogoče. S tem podmornicami namerava pričeti "blitzkrieg" proti angleškim, francoskim in nevtralnim ladjam nemudoma, čim se poležejo zimski morski voharji.

3. — Nacisti so baje izpolnili neko novo orožje, tako zvano "veliko Berto," katere izstrelki bodo nesli 75 milj dol.

Nov grob v starem kraju

Nokomis III. — Joseph Turk je prejel žalostno vest iz stare domovine da je 18. jan. t. l. v Hudejem pri Trebnjem na Dolenjskem umrl njegova mati Genovefa Turk, rojena Dim, v visoki starosti 89 let. V Ameriki zapušča dva sina, Jos. Turka v Nokomisu, III., in Louisa Turka v Detroitu, Mich. V starem kraju pa hčer Marija, omožena Novak. Boditi ji ohranjen blag spomin.

Novi državljanji

Te dni so dobili

UREDNIŠKA STRAN "ENAKOPRAVNOSTI"

»ENAKOPRAVNOST«

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING AND PUBLISHING CO.
6231 ST. CLAIR AVENUE — HENDERSON 5311-5312
Issued Every Day Except Sundays and Holidays

PO raznalaču v Clevelandu, za celo leto.....	\$5.50
za 6 mesecev.....	\$3.00; za 3 mesece.....
Po pošti v Clevelandu, v Kanadi na celo leto.....	\$1.50
za 6 mesecev.....	\$1.25; za 3 mesece.....
Za Združeno države na celo leto.....	\$2.00
za 6 mesecev.....	\$1.50; za 3 mesece.....
Za Evropo, Južno Ameriko in druge inozemne države: za celo leto.....	\$1.50; za 6 mesecev.....
Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleve- land, Ohio, under the Act of Congress of March 3rd, 1879.	\$1.50;

104

VSA POTA VODIJO V RIM

Za časa Cezarjev so vsa pota vodila v Rim, tekom prihodnjih mesecev pa bodo zopet oči vsega sveta uprte v malega Cezarja, kovačevega sinu, ki kuje in kali novo os, demokratično os, mirovno os. Duce se je povzpel od vagabunda do Cezarja rimskega imperija današnjih dni. Iz nekdanjega anarchista, ki je prisegal samo na direktno akcijo, in antikrista, se je ta čudoviti človek končno prelevil v svetnika, v tvorca miru, v odrešenika demokratskih ustanov in zapadne civilizacije. V vsej svetovni zgodovini mu ne najdemo enakega dvonožnega stvora, ki bi z večjimi skoki skakal iz ekstremu v ekstrem, kakor je to delal in še dela ta nekdanji propovednik svobodne ljubezni, bivši anarchist in sedanji izpreobrnjeni svetnik ter vzor vseh čednosti in kreposti.

Mussolinijev kamerad Adolf je padel v nemilost, ker je zavrnal podkupnino petih milijard dolarjev, katero mu je ponujal lord Halifax, če obljudbi, da se bo odpovedal svojim sanjam po nadoblasti sveta. Toda londonski lordi naj nikar ne obupajo zato, ker jih je Hitler razočaral in ker se ni obnašal tako, kakor je pričakovala od njega lady Astorjeva. Londonskim lordom ostane namreč še vedno Mussolini, ki je vsak čas pripravljen, sprejeti pet milijard dolarjev ter obljudbiti v zameno, kar koli želi.

Izza monakovske tragikomedije, na kateri se je sklenil "mir našega časa," je postal Mussolini pozabljeni junak, zato je že zadnji čas, da posije zopet sonce na Benitovo dvorišče, zakaj on je v krvavi potrebi zavezniških kreditov in ameriških dolarjev. Vse, kar Mussolini potrebuje, je denar in kredit, kar bo tudi dobil, zakaj on si je stekel sloves, da stori vse za denar. Če torej demokracije želijo, da se raztegne vojna na jugovzhod, ali če jim je morda ljubše, da se sklene mir naših časov a la Monakovo, naj kar povedo duceu, nakar bo že ta zmesal karte, če mu bodo plačali za to. Težava pri tem je le to, ker nihče ne ve, kaj je v načrtih romarjev, ki potujejo v Rim: ali raztegnitev vojne, ali neso tja kupno ceno za mir.

Ce bo res Mussolini izbran za komisarskega agenta pri mirovni kupčiji, bo vsekakor bolje, če ukaže uničiti knjigo, ki jo je spisal njegov sin za vporabo v italijanskih osnovnih šolah. Slavni sin še slavnnejšega očeta je namreč tako-le opisan v knjigi svoje vtise v abesinski vojni leta 1937:

"Male vžigalne bombe so delovale v naše zadovoljstvo; kjer koli so padle, tam sta šinila proti nebu plamen in dim." (Stran 39).

"Nikoli mi ni bilo dano, videti ognja, dasi sem jo kot deček često ubiral za brizgalnami gasilcev... Ker je moral biti najbrže komu znano pomanjkanje moje izobrazbe v tej smeri, je bilo naši letalski eskadri naročeno bombardiranje Addis Abebe izključno z vžigalnimi bombami... Naročeno nam je bilo, naj zanetimo požare v gozdnatih pobočjih, poljih in v malih vaseh... Bombardiranje je bilo vsestransko. Komaj so se bombe doteknile tal, je bruhič kvišku steber belega dima in ogromnega plamena, in suha trava se je vnela. Spomnil sem se živali; Bože, kako so bežale! Ko so bile naprave za odmetavanje bomb izpraznjene, sem pričel metati bombe z roko. Bilo je skrajno veselo opravilo: velike "zaribe," obkrožene z visokim drevjem, ni bilo lahko zadeti. Moral sem skrbno meriti na slammato streho in zadel sem jo šele s tretjim lučajem. Uboge pare, nahajajoče se v notranjščini, so, videč, da jim gori streha nad glavo, planile ven in kakor blazne bežale..." (Stran 77).

"Nato smo odleteli nad Dace, kjer je bil sejem in velika množica ljudi, in kjer smo vrgli nekaj bomb." (Stran 45).

"Okoli pet tisoč Abesincev je bilo obkroženih po krogu ognja in dima, v katerem so zgoreli in se zadušili. Dim se je dvigal do neverjetnih viših in plameni so pordečili zahajajoče sonce." (Stran 92).

"Koncem konca: vojna je najkrasnejši in najperfektnijsi vseh sportov."

Je torej čisto logično, da pride prva pobuda za mir iz Rima, kjer učijo šolske otroke od prvega razreda dalje, da je "vojna najkrasnejši in najperfektnijsi vseh sportov."

MI IN NAŠI OTROCI

Ali se spominjate, ko ste prvič zagledali kip boginje Svobode ali ameriško obal? Naše misli so se tedaj zlile na vse ono, kar smo zapustili za seboj — prijatelje, družino in preteklost —, kakor tudi na vse one dobre stvari, ki bodo prisile. Tukaj v tej novi zemljii smo upali na novo življenje. Zlasti smo upali za velike stvari v priču našim otrokom, že rojenim ali še nerojenim.

Danes more večina izmed nas gledati nazaj na te nade z mešanimi občutki. Življenje v Ameriki je bilo drugačno, kakor smo ga tedaj predstavljali. Tudi naši otroci se nam zdijo drugačni, kakor smo pričakovali, dalo bodo. Nekateri stvari so bile dobre, nekatere pa slabe. Ko gledamo na naše sinove in hčerke, bržkone mislimo na to, kakšni smo bili v njihovi starosti in kaj smo mi tedaj uganjali v starem kraju. Morda čutimo, da smo mi razumevali svoje starše mnogo boljše kot naši otroci razumevajo nas. Doma v starem kraju je družina delala toliko stvari skupno: na samem delu, na zabavah in v društvenem življenju. Naši otroci gredu v šolo sami, gredo sami v "movies," sami na delo, igrajo svoje igre in imajo svoje zabave z drugimi. Kakšenkrat se nam zdijo, da nimajo spoštovanja do nas. Dostikrat ne znamo, s kome bratijo ali občujejo, dočim so naši starši poznavali vse naše prijatelje in tudi njihove družine. Morda mislimo, da naši otroci niso pri volji udeleževati se družinskih brig. Pa se vsi razburajo za baseball, football in druge igre, ki jih nismo igrali, ko smo bili mladi.

Oni so naša kri. Mi jih ljubimo. Vendar včasih utegnemo čutiti, kot da bi bil visok zid med nami in njimi. Mi nič drugega ne želimo kot njihovo srečo in dobro uspevanje, ali njihovi nazori so tako različni od naših. Kako naj proderemo ta zid? Kako naj dosežemo resnično razumevanje z njimi, tako da moremo skupaj misliti in dela? To ni lahko. Pa zahteva onc najboljše, kar je v nas kot starših in človeških bitjih. To pa je tako žalno. Mi hočemo biti do bri roditelji. Mi hočemo zdrave srečne in uspešne otroke. Mi hočemo, da nas ljubijo in razumejo. Podajmo se na posel vso odločnostjo.

Ta vrsta člankov bo razpravljala o stvarjih, ki povzročajo težave med starši in otroci. Morete v njih najti nekaj, kar ravnava vas moti. V vsakem takem slučaju, zakaj ne bi pisali nam potom vašega časopisa? Morda vam ti članki dajo kako idejo. Pišite o tem. Morda utegnemo pomagati. Morda ne najdete kar moti ravno vašo družino. Ako je stvar važna, pišite in dobiti odgovor potom tega časopisa ali pa z direktnim pismom od Foreign Language Information Service.

Ako gledamo nazaj na mnoge stvari, ki jih poznavamo in vršimo, najdemo da smo se mnogih teh stvari naučili, ko smo bili mladi. Ista je stvar z našimi otroki. Ali oni se jih učijo v deželi, kjer vse je tako različno. Mnogi roditelji skušajo reševati ta problem. Nekateri so poskusili vsljevati svoje ideje svojim otrokom. Navadno pa to ne gre. Drugi so obupali in pušili, naj otroci gredo svoja pota. To tudi ne gre. Kaj naj storimo? Pred vsem, razumevati svoje otroke. In ravno v to smer so naperjeni ti članki. Upamo, da boste globoko razmišljali o njih in se potem odzvali. Morda bi bilo dobro vprašati same otroke, kaj o tem mislijo.

FLIS

(Ta je prvi izmed vrste član-

kov, pripravljenih od FLIS, ki postavlja na različne kraje v mestu napis: "37 dni brez smrte avtomobilske nezgode!" Nekega ga Leda Pruiettova se je zatevata z motornim kolosom proti nekemu kolu s takšnim napisom, padla je, vložila proti mestu odškodninsko tožbo in so ji priznali 75 dolarjev odškodnine.

Za Karolinko je matura menjik v njenem življenju.

"Bomo videli, kaj bo iz tebe," ji pravi oče, ko pride pogovor na učenje. Ce bo matura srečno prestala, bo šla v Prago in bo študirala... In kar je glavno, tedaj bo bliže Pavla. Vsak dan ga bo videla, do sitega se ga bo lahko nagledala in ne bo ji treba več računati z onimi redkih nedeljami, kakor je to delala doslej.

Tudi danes bi bil moral priti, pa ni. Poslal je le prstan in prosil, naj mu takoj brzjavci kako je izpadlo. Ne more priti, ker ima lahkoatletski tek in se ne more odtrgati.

Franta... ta ni bil tako potičen.

"Bog, čemu zdaj misli na Franta! Zaman si s temi spomini komplicira življenje. Franta... stvar, ki je za vedno izgubljen, pokopana z novimi krasnimi doživetji ene zime, enega sončnega poletja in ene cvetoče pomlad.

Lani o praznikih... je še mislila na Franta. Takrat je delal drugi državni izpit. Ni ji povedal tega. Le prišel je, se z očmi nasmejal in izjavil: "Tako, zdaj sem že profesor!"

Videla je, da je bil vesel, toda svojo radost je hranil nekje v sebi, le malo se je odražalo na gladini njegovih oči in njegov obraz je bil miren kakor kip.

Tudi takrat, kadar je vrskal.

Kako se je trudila, da bi mu izbila to iz glave, kako ga je hotela vznemiriti, zavrteti, da bi vzkliknil in bi lovil sapo... On pa ji je vselej odgovoril z latinskim citatom, z zoprim, nerazumljivim citatom. Ko mu je to očitala, ji je skušal razložiti, zakaj prav za prav gre... kakov takrat, ko ji je povedal, da jo ima rad, z besedami nekega pisatelja, ni se več spominjala, katerega.

Med te drobne prepire je prišel Pavel. Srečal jo je, ko je šla s Frantom k reki, široko se ji je zasmehnil in Karolinka je nenačoma čutila, da jo obkroža nekaj zavidljivega.

ZAMRZNJENE ŠIPE

Zamrznjene šipe so posebno pri izložbenih oknih zelo neprjetne, ker zmanjšujejo ali pa popolnoma razveljavljajo reklamni učinki izložbe. A lastnik trgovine, ki hoče ledne cvetlice s svojih izložbenih oken odpraviti, ne dela prav, če uporablja za ta namen toploploto, posebno pa ne takšno toploploto, ki učinkuje samo na del šipe. Neprevidno ravnanje se mu maščuje s tem, da dobi šipa razpoke.

Odsvetovati je zlasti uporabo kurilnih žarnic, ki zadevajo njihovo ogenj, v katerem sta rela dve sestri, izmed katerih je imela ena istega dne p

ŠKRAT



Ravnatelj: "No, mož, zade-
tu?"

Jetnik: "Ker sem se prepri-
vozil z avtomobilom."

Ravnatelj: "Hotel ste res
hitro, kajne?"

Jetnik: "Ne. Prepočas-
no spod ravnatelja. Lastnik je
reč planil v drug avto in
dohitel."

"Mislite si nekaj prijet-
ja pa vas ne bo bolelo," je
zobozdravnik Gašparju, pa
je začel vrtati zob.

Gašper se v resnici ves-
ni premaknil. Zobozdravnik
bil zelo zadovoljen in je
pa jemljev zavzetje.

"To je sijajno. Na kaj se
misliš?"

"Da sedi tu namesto mena
ja stara..."

Boštjan s hričevjem je pravil nogomet. Ko so se noge-
niki obeli strani divile žog-
zog, se je Boštjan nagnil
sedu: "To je pa res neumne-
se tako trgoval za to žog..."

"Bili ste tri dni v nezavet-
ni. Pri življenju smo vas ohram-
s pomočjo konjaka," z
zdravnik ponasrečenemu
mobilitu.

"Prekleto," se jezji ran-
ja v prav ob takih priložnosti
ra biti človek v nezavet...

Sluga: "Pred vratim žaka ne-
že celo uro, gospod ravnatelj."

Bančki ravnatelj: "Vrž-
ven in se mu oprostite, da
ste storili tega že pred
uro..."

mu izložbeno okno ne zaledi-
lo, stori najbolje, da posta-
premerno razdelajo ventilator

šipi s svojim zračnim tokom
jemlje vlagu, da se ne-
usediti nanjo in spreminja-
led.

DVOJE SESTER
ZGORELOV PLAMENIH

QUEBEC. — V neki tukaj
stanovanjski hiši je nastal
bot ogenj, v katerem sta
rela dve sestri, izmed katerih
se je imela ena istega dne p

četi.

PRIHOD KANADSKIH LETALCEV V ANGLIJU



Na gornji sliki je skupina kanadskih letalcev, ki so
priprseli z vojaškim transportnim parnikom v neko
označeno angleško pristanišče.



ŽENSKI VESTNIK

ZA KUHINJO

Koruzni pečeni žličniki. Deni v skledo pol litra koruzne moke, naredi sredи moke jamicu, v jamicu spusti žlico masla, opari s osminko litra kropa, premešaj, pokrij skledo in pusti, da počiva moka pol ure. Raztepí jajce v dveh žlicah mleka in ugneti z žlico v moko. Ko je dobro zagneteno, stavi z žlico na vročo in pomazano pekačo in peci pol ure. Žličniki daš s solato na mizo, ali pa, jih posladkaš in daš kot močnato jed na mizo.

Medeni kolaci. Deni na desko stiri skodelice zmletih orehov, eno skodelico masti, dve skodelici medu, eno skodelico sladkorja v prahu in dve celi jajci ter za noževno konico popra. Od tega napravi testo, razreži za oreh velike koščke, jih strkljaj v roki, da dobe oblike celega oreha in jih poklajaj na pomazano pekačo ter peci v ne prevoči pečici, da lepo porumešajo. Ce se testo zelo prijema rok, lahko roke malo vtakneš v moko. Ker so vsi medeni kolaci, ko so sveže pečeni zelo trdi, zato jih že zdaj speci, da ne do Miklavža omehčajo.

Strjeni kompot. Pol kile trdih jabolk olupi in zreži na krhle. Pol kile sladkorja poškropi v vodo in ga kuhaj tako dolgo, da postane čisto gost. Nato stresi noter pol kile zrezanih jabolk daj zdraven sok in lupino ene limone in kuhaj jabolka, da postane mehka in prozorna. Ko so jabolka kuhana, položi na kožnik obroč tortne posode, na kožnik noter koščke kuhanih jabolka, sopka pa še malo pokuhaj, nakar zlij vročega na jabolka. Nato postavi na hladno. Drugi dan odstrani obroč in daj na mizo.

Porova prikuha. Osnazi deset porov, jih operi, zreži in kuhaj v slani vodi. V kozi segreg žlico masti, v razgretu mast deni žlično moke, in ko se je bledo zrumenilo, deni noter sesejkiani por, ga par minut duši in zalij z juho ali vodo, dodaj malo pora in če treba, še malo osoli i vremšaj in naj vre še četrte ure. Nato dodaj dve žlici kisle smetane, in ko je prevrelo, je prikuha gotova. Daš jo z govorim mesem in krompirjem na mizo.

Ocvirkov zvitek. Umesi v teko četrt kile moke. 10 dek sesejkianih ocvirkov, 10 dek sirovega masla, dva rumenjaka, sedem dek sladkorja v prahu, malo soli sok in lupinico polovicu limone, žlico rumu in dve deki mlačnem mleku vzhajanega kvasca. Ko si testo dobro umeša, ga pokrij s prtičem in pušči počivati eno uro. Nato ten-

ko razvaljavaj in ga pomaži ali s sirovim maslom ali z mezo, ali ga potresi z zmletimi orehi. Potem zvij testo skupaj in ga speci. Pečenega zreži na kose in

PRAKTIČNI NASVETI

Rdečkaste pičice na perilu se povajljajo, ako se perilo še vlažno spravlja v omaro ali v kak drug zaprt prostor. Zato perilo, ko ga zlikaš, razobesi v kuhično čez noč, da se dodobra posusi, šele nato ga zloži v omaro. Ako so se pa že povajljave pičice, jih odstraniš takole: perilo namoči v beli tekočini (sirrotki), ki ti ostane, kadar delaš sirovo maslo. Nato perilo še enkrat operi.

Plišaste prte in pregninja lahko tudi operemo, kadar so zamazani. Kadar nam pri pranju perila ostane lug, namočimo v ta lug, ki sme biti le mladen, plišast prt, ga pustimo v lugu pol ure, nato ga rahlo premanemo v lugu, izperemo v čisti mlačni vodi ter obesimo, da se odcedi. Iztiskati ga ne smemo. Ko se je prt malo odcedil, ga zavijemo v kake stare, toda čiste krpe, ki popijejo še ostalo vlago. Čez nekaj časa prt spet obesimo na vrv, da se popolnoma posusi, nato pa ga z mehko ščetko skrtačimo v smeri dlačic in prt bo kakor nov. Preden pa tak prt hočeš oprati, zrnčiči vogal prta v mlačni vodi in se prepričaj, če ne pušča barve. V tem slučaju prta ne peri, ker se bo vsa barva razlišila in je prt potem uničen. Tak prt, ki pušča barvo je pa treba dati kemično čistiti.

KRAVA V TRETJEM NADSTROPU
V italijanskem mestu Fonsidu se smejejo doživljaju z neko barvo.
Ne vedo, kako se je stvar zgodila, toda nenadno so opazili, da ste se krava in tele nekega kmeta povzpela v tretje nadstropje neke stanovanjske hiše, kjer sta se zagledala skozi okno. Pogled na glavi obeh živali je spodaj na cesti povzročil velik hrup in mnogo smeha. Ko so stopili do živali, so ugotovili, da njiju telesni meri nista bili narejeni za razmere v človeški sobi, tako da sta v njej povzročili divjo zmešnjavo. Potem se je začela prava težava, kajti kravo, ki je sicer udobno prišla gor, je bilo presneto težko spraviti po stopnicam navzdol. Ni se mogla odločiti. Končno so ji moralni privezati vreče na noge ter jo spraviti z vrvmi in silo dol.

APRIL
6. aprila, sobota. — St. Vitus Booster Klub priredi plesno veselico v avditoriju Slovenskega narodnega doma na St. Clair Avenue.

31. marca, nedelja. — Mladinski pevski zbor Slovenskega delavskega doma na Waterloo Rd. priredi svoj pomladanski koncert v Slovenskem delavskem domu na Waterloo Road.

6. aprila, sobota. — Prireditve skupnih društev Zapadne slovenske zveze v Slovenskem delavskem domu na Waterloo Road.

7. aprila, nedelja. — Koncert in igra mlad. pev. zbor "Kanarčki" v S. D. D. na Prince Ave.

7. aprila, nedelja. — Dramsko društvo "Anton Verovšek, priredi igro v Slov. del. domu lavskem domu na Waterloo Road.

17. aprila, nedelja. — Soc. pev.

Oglasite v —
"Enakopravnosti"

**SEZNANITE JAVNOST
Z VAŠO TRGOVINO
POTOM...**

'Enakopravnosti'

Društveni KOLEDAR

MARCH

9. marca, sobota. — Progresivne Slovenke, krožek št. 1, predi ples v Slovenskem delavskem domu na Waterloo Rd.

10. marca, nedelja. — Pevsko društvo "Abraševič", predstava v avditoriju Slovenskega narodnega doma na St. Clair Ave.

16. marca, sobota. — S. N. P. J. Bowling Teams priredi ples v Slovenskem delavskem domu na Waterloo Rd.

16. marca, sobota. — Domača zabava za Jožete in Pepce priredi Ženski odsek doma Zapadnih Slovencev na 6818 Denison Ave.

17. marca, nedelja. — Dramsko društvo "Ivan Cankar, predstava v avditoriju Slovenskega narodnega doma na St. Clair Ave.

24. marca, nedelja. — Društvo Spartans, 198 S. S. P. Z. priredi plesno veselico v avditoriju Slovenskega narodnega doma na St. Clair Ave.

30. marca, sobota. — 23rd Ward Democratic Club priredi ples v avditoriju Slovenskega narodnega doma na St. Clair Avenue.

30. marca, sobota. — St. Vitus Cadets priredi ples v Twi-Light Ballroom.

30. marca v soboto, — Ples St. Vitus Cadets v Twi-Light Ballroom na St. Clair Ave.

30. marca, sobota. — Društvo "Nanos", št. 264 SNPJ priredi plesno veselico v Domu Zapadnih Slovencev na 6818 Denison Ave.

31. marca, nedelja. — Pevski zbor "Sloga" priredi Pomladanski koncert v Slovenskem narodnem domu na St. Clair Ave.

27. aprila, sobota. — Slovenska Ženska Zveza, št. 50 priredi plesno veselico v avditoriju Slovenskega narodnega doma na St. Clair Ave.

27. aprila, sobota. — SSCU Tournament Committee priredi plesno veselico v Slovenskem domu na Holmes Ave.

28. aprila, nedelja. — Koncert pevskega zbor "Cvet" v S. D. D. na Prince Ave.

28. aprila, nedelja. — Koncert in ples priredi pevski zbor Adrija v Slovenskem društvenem domu na Recher Ave.

28. aprila, nedelja. — Dram dr. "Ivan Cankar" predstava v avditoriju Slovenskega na-

rodnega doma, na St. Clair 16. junija, nedelja — Piknik društva "Vipavski Raj" št. 312 S. N. P. J. na izletniških prostorih društva S. N. P. J.

16. junija, nedelja. — Piknik pevskega zbor "Jadran" na Pintarjevi farmi.

23. junija, nedelja. — Piknik dr. "V Boj" št. 53 SNPJ na izletniških prostorih društva S. N. P. J.

30. junija, nedelja. — Piknik dr. Naprej št. 5 SNPJ na izletniških prostorih društva SNPJ.

jev v Collinwoodu priredi običajni piknik na Pintarjevi farmi.

21. julija, nedelja. — Piknik društva "Cvetoči Noble" št. 450, SNPJ na izletniških prostorih društva SNPJ.

28. julija, nedelja. — S. N. P. J. dan članstva države Ohio, katerega prirede skupne Ohiskske federacije SNPJ na izletniških prostorih društva SNPJ.

AUGUST

4. avgusta, nedelja: Pevski zbor "Sloga" priredi piknik na Stuškovi farmi.

11. avgusta, nedelja. — Piknik Cankarjeve ustanove, na izletniških prostorih društva S. N. P. J.

18. avgusta, nedelja. — Federacija jugoslovenskih narodnih domov v Ohio priredi "Slovenski dan" v Gordon park shell.

25. avgusta, nedelja. — Piknik Socialističnega kluba št. 49, na izletniških prostorih društva SNPJ.

SEPTEMBER

22. septembra, nedelja: Proslava 30-letnice društva Tabor, št. 139 SNPJ na razvijanje stavke v S. D. Dvorani na Prince Ave.

OCTOBER

5. oktobra, sobota, — Društvo "Mir" št. 142 SNPJ priredi veselico v Slovenskem domu na Holmes Ave.

rodne doma, na St. Clair 16. junija, nedelja — Piknik društva.

MAY

4. maja, sobota. — Častna straža S. D. Z. priredi plesno veselico v avditoriju Slovenskega narodnega doma, na St. Clair Ave.

5. maja, nedelja. — Spring Blossom Dance, priredi Dom Zapadnih Slovencev na 6818 Denison Ave.

5. maja, nedelja. — Pevsko društvo "Planina" Maple Height priredi pomladanski koncert v Slov. nar. domu v Maple Hts.

11. maja, sobota. — Clevelandski Slovenci, št. 14 S. D. Z. priredi plesno veselico v avditoriju Slovenskega narodnega doma na St. Clair Ave.

13. maja, sobota: Društvo Commodores, 742 SNPJ priredi plesno veselico v Domu Zapadnih Slovencev na 6818 Denison Ave.

14. maja, sobota. — Slovenska Mladinska Šola S. N. D., pomladanski prireditev v avditoriju Slovenskega narodnega doma na St. Clair Ave.

14. maja, sobota. — Slovenska ženska zveza, št. 41 prireditev v Slovenskem delavskem domu na Waterloo Rd.

14. maja, nedelja — Proslava obletnice otvoritev klubovih prostorov v Slovenskem društvenem domu na Recher Ave.

20. aprila, sobota. — Outdoorsmen Gun Klub priredi ples v Slovenskem narodnem domu na St. Clair Ave.

19. maja, nedelja. — Skupna društva S. S. P. Z., priredi v avditoriju Slovenskega narodnega doma, na St. Clair Avenue

20. maja, ponedeljek. — Pričetek konvencije S. S. P. Z. v Slovenskem delavskem domu na Waterloo Rd.

26. maja nedelja. — Jugoslovenski del. nar. dom na W. 130th in McGowan Ave. praznuje 20-letnico v varietnim programom v plesom.

JUNE

2. junija, nedelja. — Oficijelna otvoritev izletniških prostorov društva S. N. P. J. v Clevelandu in okolici, ter otvoritev sezone za 1940.

2. junija, nedelja. — Slovenski Dan, Proslava 125 obletnice trpljenja prvega slovenskega pesnika Valentina Vodnika. — Volitve ljubljanskega župana za leto 1941 v Slovenskem društvenem domu na Recher Ave., Euclid, O.

9. junija, nedelja: Društvo Doslužencev priredi piknik na Stuškovi farmi.

9. junija, nedelja. — Piknik društva Cleveland št. 126 SNPJ, na izletniških prostorih društva S. N. P. J.

"CALL FOR MR. BINGO"

jev v Collinwoodu priredi običajni piknik na Pintarjevi farmi.

21. julija, nedelja. — Piknik društva "Cvetoči Noble" št. 450, SNPJ na izletniških prostorih društva SNPJ.

28. julija, nedelja. — S. N. P. J. dan članstva države Ohio, katerega prirede skupne Ohiskske federacije SNPJ na izletniških prostorih društva SNPJ.

AUGUST

4. avgusta, nedelja: Pevski zbor "Sloga" priredi piknik na Stuškovi farmi.

11. avgusta, nedelja. — Piknik Cankarjeve ustanove, na izletniških prostorih društva S. N. P. J.

18. avgusta, nedelja. — Federacija jugoslovenskih narodnih domov v Ohio priredi "Slovenski dan" v Gordon park shell.

25. avgusta, nedelja. — Piknik Socialističnega kluba št. 49, na izletniških prostorih društva SNPJ.

SEPTEMBER

22. septembra, nedelja: Proslava 30-letnice društva Tabor, št. 139 SNPJ na razvijanje stavke v S. D. Dvorani na Prince Ave.

OCTOBER

5. oktobra, sobota, — Društvo "Mir" št. 142 SNPJ priredi veselico v Slovenskem domu na Holmes Ave.



Claude Farrere:

11

PRIGODE TOMAŽA JAGNJETA

POVEST IZ ŽIVLJENJA GUSARJEV

Tomaž se prekine in zopet preskoči večji oddelek pisanja, nato pa zopet nadaljuje:

Omenjeni kapitan Tomaž Trublet ima dolžnost, da razvije v boju zastavo, ki mu tiče, nameč maloneško, modro, prekrjano z belim križem, srednjega pa vidijo srebrn hermelin v teku po škrlnatnordečem polju. Omenjeni kapitan ima tudi dolžnost, da izpolnjuje svojim moštvo vred ukaze in pravilnik, ki ga je izdal negov kraljevsko Veličanstveno francoski marini v letu gospodovem 1666.

Pergament je šumel, ko ga je Tomaž zopet zlagal z okorno roko. "Toliko je gotovo," si je pri tem zadovoljno rekel, "korzarji smo po pravu in pravici." Z nadkrovja pa je tačas povejalo Louis Guenole v bližini krmila: "Sprednje jadro zvij! Stražar v koš!"

Njegov bretonski glas je zvenel istočasno suhoporno in pojoč, zvenel je daleko in razločno do zadnjega konca najviše rajne.

"Sidro sprem'!"

Krovni mornar je pričel odvajati vrvi pri sidru, krovna straž pa je zdirjala k lestvam na zdoljnje rajne.

"Gore! Nategni! Pazi!"

Na "Lepi podlasci" so vsako povelje izvrševali z ono točnostjo in naglico, kakor jo občudujemo na ladjah kraljevske marine.

"Jadra povij!"

Marsgasti so se požurili po vrveh. Sprednja jadra so že povita. Topniški narednik pristopi pod poveljniški mostovž, sname klobuk in poroča: "Vse na red za sidro!" Poročnik prikima. Zapovedovalno stoji njegova junaška postava ob desnini strani nadkrovja. Guenole sicer ni izredno velik niti izredno širok, lica so bela in gladka, oko pa črno, tako da je njegov obraz skoraj deklinski. Toda ostri prodirni pogled teh plamtečih oči jemlje obrazu vso mehkobo.

Ko je kmalu na to "Lepa podlascica" zaobrnila okrog zapadnega pomola v veliko luko, stopi Tomaž Trublet zopet k svojemu poročniku. Ko sta tako sta-

ni bilo odgovora, dasi se je višelo, da ga gonijo širje veslači in da je v njem še nekdo. Namente odgovora se dvigne v čolnu možakar in zamahne večkrat s klobukom v znaku miroljubnih namenov. Čoln sedaj doseže frezato ter pristane ob njej, isti možakar pa jame klicati: "Halo, spustite mi vrv!"

Glas je zvenel hrapavo in nekam tuje. Moštvo, ki je bilo še na svojih mestih, pogleda kapitana, ki samo prikima. Mornar spusti vrv, da jo poda došlecu, ta pa spleza gibčno kakor opica po njej na krov. Istočasno pristopi k njemu Tomaž, da ga sprejme s primočrtno vladnostjo, toda na da bi bil spustil levico z ročajo svoje pištole za pasom. Previdnost je vselej na mestu!

Tujec pozdravi z glasnim: "Hura!"

Tudi on ima za pasom dve pištole in jih izvadi, toda v dokaz svoje miroljubnosti jih ne drži za ročaj, ampak za cev, ter ju moli kapitanu.

Na to prične razgovor.

Eduard Bonney, to je bil novodošlec, je med svojimi bolznan pod imenom Rdečebračca, zaradi svoje dolge brade, ki si jo na divjaški način barva živoreče, kakor kakšen Indijanec. Mož je lasten račun kapitan majhne brigante, baš one, ki se je usidrala v soseski in ki nosi imena "Flying King," čeprav nosi samo osem manjših topičev.

Toda Rdečebračec se kaj malo briga za nezanesljivo in slabotno opremo svoje ladje, marveč vedno ponavlja svojemu moštvu, da je proslui Pierre LeGrand pred petnajstimi leti z leširimi topovi in le osemindvajsetimi Flibustejci napadel podmirala španski galion, ki je imel štiriinpetdeset težkih topov in posadko tristovetdeset in šest mož! Čim močnejši je nasprotnik, tem boljši je plen! Čim manj je tovarišev, tem večji je delež, ki pride na vsakega! Eduard Bonny Rdečebračec je rodil iz Bristolja v Angliji, po poklicu je pa Flibustejec, ono so bila njegova načela in rad je naglašal, da živi samo enkrat ter da je velik bedak, kdor zamudi dobro življenje iz strahu pred slabo smrtnjo.

Zadovoljno ogleduje Tomaž svoje drogovje ter zakliče mornarjem nad vreteni:

"Desna plat, sidro sprem'! Desna plat, sidro dol!"

Sidro šrbunkne z velikim pljuskom v vodo. Trenutek pozneje zakliče krmilar kapitanu:

"Hoj, kapitan! Ona briganti na tam nam pošilja čoln!"

2
"Halo! Čoln, halo!"

Stražnik je po predpisih poklical bližajoči se čoln. Iz njega pa

sti. V več kot dvajset večjih nam! Če si z nami, udari! Če si proti nam, vrag naj me vzame, pa se vrne na svojo ladjo in se udarim še to uro s teboj na življenje ali smrt!"

Brez besede se Tomaž umakne za korak. Rdečebračec pa jame iznova:

"Kaj? Takšna cunja iz oslovne kože, kakor tvoje pismo! Pojd, pojdi, matroz! Ko preživi nekaj časa med nami, se bo prokleto malo brigal za to, ali imaš pred seboj prijatelja in zaveznika, ali neutralnika ali sovražnika. Dotlej pa pusti, če nočes! To ž uredimo potem še ob pravem času! Gospod de Ogeron, naš kraljevi namestnik, je zelo spreten gospod in prav nič ne dvomim, da ti napiše pravkmalu drugo korzarko pismo, mnogo lepše in daljše, kot tole tu, in v njem bo napisano, da tudi kazuje, da naskoči Špance ravno tako hrabro in junaško, kakor Holandce. Če govorim resno, ali se nam potem pridružiš?"

Tomaž ga gleda, toda le tako dolgo, da ga izpregleda in preteha:

"Da," pravi potem z jasnim in zvonkim glasom, "pridružim se ti, če res dobim od gospoda de Ogerona pravnoveljavno dovoljenje, kakor praviš. Tako grem k njemu v poseb. Toda o čem pravzaprav govorиш in kakšno bo to pismo, ki bi več veljavlo ko moje?"

Eduard Bonny Rdečebračec se gromko zakrohoti in prične razlagati.

Ta uničevalna vojna med Flibustejci in španskimi kolonija-

mi Nove Indije je stara in ne trača še od včeraj. Že več kot petdeset let je tega ali še več... ji in dedni sovražniki, in so se nikdo se ne spominja natančno zvezali z vsakokratnim njihovim.

Kar so Španci napadli v vim političnim nasprotnikom, zmesarili Bukanijce, ali "Divje da jih je proti Špancem podpiral in jim pomagal. Kar po vrsti so bili Flibustejci zavezni Portugalcem, potem Angležem, največkrat pa Francozom, ki so doleta bili najnevarnejši sovražniki Špancem. Vrh tega so se Flibustejci včasih spominjali svojega, večji del francoskega porekla v staro domovino, če jim pojde po srči. Tako so se končno odločili, da so vsi skupaj začeli prosili za francoskega kraljevega namestnika za svoje gnezdo na Tortugi. Posredoval jim je vitev de Poincey, ki je kot general malteškega reda zapovedoval na otoku svetega Krištofa.

(Dalej sledi)

Imamo naprodaj

5,000 GALON

OHLJSKEGA CONCORD VINA

v vašem galonu **59c** galon,pripreljan **69c** galon

TED MANDEL, lastnik

Mandels Winery **215**

KENMORE 3445

821 E. 222nd St. Euclid, O.

Ravnokar je izšla ...

velepomembna knjiga

"THE SLOVENES: A SOCIAL HISTORY"

spisal Dragotin Lončar

prestavil v angleščino Anthony J. Klančar
Ta knjiga bi morala biti v vsaki hiši kjer je tu rojena mladina, da se mladina seznaní z zgodovino slovencev.

**Knjiga je vezana
stane \$1**

Dobi se v uradu Enakopravnosti,

6231 St. Clair Avenue

"CALL FOR MR. BINGO"

HOW D'YOU DO, SIR? I SEE
I'M A COUPLE HOURS LATE,
HEH HEH... BUT BETTER
LATE THAN NEVER...

CALL
FOR MR.
BINGO!



OGLAŠAJTE V "ENAKOPRAVNOSTI"

SICK, NERVOUS CRANKY "EVERY MONTH"?

Then Read WHY
Lydia E. Pinkham's
Vegetable Compound Is
Real "Woman's Friend"!



Some women suffer severe monthly (example headache) due to female functional disorders while other's nerves tend to become upset and they get cross, restless and moody.

So why not take Lydia E. Pinkham's Vegetable Compound made especially to help tired, run-down, nervous women to get smiling thru "difficult days". Pinkham's Compound contains no opiates or habit-forming ingredients. It

is made from nature's own beneficial roots and herbs—each with its own special purpose to HELP WOMEN.

Famous for over 60 years—Pinkham's Compound is the best known and one of the most effective "woman's" tonics obtainable. Try it!

Velveta in a Money-Saving 2 LB. LOAF!



NOW—VELVEETA IN A MONEY-SAVING 2 LB. LOAF!

KRAFT VELVEETA THE DELICIOUS CHEESE FOOD

The delicious cheese food DIGESTIBLE AS MILK ITSELF

Velveta is a Dairy Product owned by Kraft Foods Inc., New York, and is sold in all leading grocery stores. Velveta is a registered trademark of Kraft Foods Inc.

Velveta is a Dairy Product owned by Kraft Foods Inc., New York, and is sold in all leading grocery stores. Velveta is a registered trademark of Kraft Foods Inc.

Lično delo

Za društvene prireditve, družabne sestanke, poroke in enake slučaje, naročite tiskovine v domači tiskarni, kjer je delo izvršeno lično po vašem okusu. Cene vedno najnižje.

Enakopravnost

6231 St. Clair Ave., HENDerson 5311 - 5312

(C-1)

SREBRNINA

Ta kupon z ostalimi za ta teden, s 99c opravijo osebo do skupine kot na sliki. Zamenjate lahko te kupone v našemu uradu. Ako živate izven Clevelandu, in ne morate priti v urad, priložite 10c, za kritje stroškov pošiljatve, skupaj toraj \$1.09.

Ime _____

Naslov _____

